

**ÇİNCE MÜTERCİM TERCÜMANLIK ANA BİLİM DALI**  
**2021-2022 GÜZ DÖNEMİ DERS PROGRAMI**

| 1. SINIF | Saatler     | Pazartesi                          | Salı                                  | Çarşamba                 | Perşembe                           | Cuma                                    | Cumartesi        |
|----------|-------------|------------------------------------|---------------------------------------|--------------------------|------------------------------------|---|------------------|
| Slot 1   | 09.00-09.50 | MUTC125 Yazılı Anlatım I           |                                       | MUTC125 Yazılı Anlatım I | ALM105 Almanca I<br>Hikmet Karataş | CIN 105 Çince I<br>CIN 301 Çince V      |                  |
| Slot 2   | 10.00-10.50 | MUTC125 Yazılı Anlatım I           |                                       | MUTC125 Yazılı Anlatım I | ALM105 Almanca I<br>Hikmet Karataş | CIN 105 Çince I<br>CIN 301 Çince V      |                  |
| Slot 3   | 11.00-11.50 | MUTC125 Yazılı Anlatım I           |                                       | MUTC125 Yazılı Anlatım I |                                    | CIN 205 Çince III                       |                  |
| Slot 4   | 12.00-12.50 |                                    |                                       |                          |                                    | CIN 205 Çince II                        |                  |
| Slot 5   | 13.00-13.50 | CIN 105 Çince I<br>CIN 301 Çince V | ING107 İngilizce I<br>M. Işıl Esendir |                          |                                    | UYG101 Uygarlık Tarihi I<br>İlker Çayla |                  |
| Slot 6   | 14.00-14.50 | CIN 105 Çince I<br>CIN 301 Çince V | ING107 İngilizce I<br>M. Işıl Esendir | MUTC113 Sözlü Anlatım I  | MUTC113 Sözlü Anlatım I            |   |                  |
| Slot 7   | 15.00-15.50 | CIN 205 Çince III                  |                                       | MUTC113 Sözlü Anlatım I  | MUTC113 Sözlü Anlatım I            | CIN401 Çince VII                        | CIN401 Çince VII |
| Slot 8   | 16.00-16.50 | CIN 205 Çince III                  |                                       |                          | CIN401 Çince VII                   | CIN401 Çince VII                        |                  |

| 2. SINIF | Saatler     | Pazartesi                                    | Salı                                       | Çarşamba                 | Perşembe                               | Cuma                                   | Cumartesi |
|----------|-------------|--|--|--------------------------|--|--|-----------|
| Slot 1   | 09.00-09.50 |  | MUTC203 Çeviri Amaçlı Metin<br>Çözümlemesi |                          |  | MUTC229 Çeviri Amaçlı Dil<br>Edinci    |           |
| Slot 2   | 10.00-10.50 |  | MUTC203 Çeviri Amaçlı Metin<br>Çözümlemesi |                          |  | MUTC229 Çeviri Amaçlı Dil<br>Edinci    |           |
| Slot 3   | 11.00-11.50 |  | MUTC203 Çeviri Amaçlı Metin<br>Çözümlemesi |                          | ALM205 Almanca III<br>Hikmet Karataş   |  |           |
| Slot 4   | 12.00-12.50 |  |  |                          | ALM205 Almanca III<br>Hikmet Karataş   |  |           |
| Slot 5   | 13.00-13.50 |  | MUTC229 Çeviri Amaçlı Dil<br>Edinci        | MUTC245 ÇİNCE Edebiyat I | MUTC 261 Çince Karakter<br>Çözümlemesi |  |           |
| Slot 6   | 14.00-14.50 |  | MUTC229 Çeviri Amaçlı Dil<br>Edinci        | MUTC245 ÇİNCE Edebiyat I | MUTC 261 Çince Karakter<br>Çözümlemesi |  |           |
| Slot 7   | 15.00-15.50 | ALM205 Almanca III<br>Hikmet Karataş<br>A322 | ING207 İngilizce III<br>M. Işıl Esendir    |                          | MUTC245 ÇİNCE Edebiyat I               | MUTC 261 Çince Karakter<br>Çözümlemesi |           |
| Slot 8   | 16.00-16.50 | ALM205 Almanca III<br>Hikmet Karataş<br>A322 | ING207 İngilizce III<br>M. Işıl Esendir    |                          |  |  |           |

| 3. SINIF | Saatler     | Pazartesi | Salı                                       | Çarşamba  | Perşembe   | Cuma | Cumartesi                            |
|----------|-------------|-----------|--|---|--|------|--------------------------------------|
| Slot 1   | 09.00-09.50 |           |  | UTIC201 Uluslararası Ticaretin Temelleri<br>Ayşenur Topçuoğlu 09:30 | MUTC317 Ardıl Çeviri I SİMLAB                                      |      |                                      |
| Slot 2   | 10.00-10.50 |           |  | UTIC201 Uluslararası Ticaretin Temelleri<br>Ayşenur Topçuoğlu 09:30 | MUTC317 Ardıl Çeviri I SİMLAB                                      |      |                                      |
| Slot 3   | 11.00-11.50 |           |  | UTIC201 Uluslararası Ticaretin Temelleri<br>Ayşenur Topçuoğlu 09:30 | MUTC317 Ardıl Çeviri I SİMLAB                                      |      | ING303 İngilizce V<br>Emre Can Tüylü |
| Slot 4   | 12.00-12.50 |           |  |   |  |      | ING303 İngilizce V<br>Emre Can Tüylü |
| Slot 5   | 13.00-13.50 |           | ALM301 Almanca V<br>Hikmet Karataş<br>A226 |   | ALM301 Almanca V<br>Hikmet Karataş                                 |      |                                      |
| Slot 6   | 14.00-14.50 |           | ALM301 Almanca V<br>Hikmet Karataş<br>A226 | MUTR347<br>Dilbilim Kavramları<br>Cemal Demircioğlu<br>MUTC347      | ALM301 Almanca V MUTC381<br>Özel Alan Çevirisi I<br>Hikmet Karataş |      |                                      |
| Slot 7   | 15.00-15.50 |           |  | Dilbilim Kavramları<br>Cemal Demircioğlu<br>MTAR495                 | MUTC381 Özel Alan Çevirisi I                                       |      |                                      |
| Slot 8   | 16.00-16.50 |           |  | Çeviri ve Uyarlama<br>Cemal Demircioğlu                             | MUTC381 Özel Alan Çevirisi I                                       |      |                                      |

| 4. SINIF | Saatler     | Pazartesi                           | Salı  | Çarşamba                | Perşembe                                    | Cuma             | Cumartesi |
|----------|-------------|-------------------------------------|---|-------------------------|---|------------------|-----------|
| Slot 1   | 09.00-09.50 | MUTC441 Eşzamanlı Çeviri I SİMLAB   |   | MUTC419 Ardıl Çeviri II | MUTC476 Kültür Çalışmaları I                |                  |           |
| Slot 2   | 10.00-10.50 | MUTC441 Eşzamanlı Çeviri I SİMLAB   | ALM401 Almanca VII<br>Hikmet Karataş<br>A226                | MUTC419 Ardıl Çeviri II | MUTC476 Kültür Çalışmaları I                |                  |           |
| Slot 3   | 11.00-11.50 | MUTC441 Eşzamanlı Çeviri I SİMLAB   | ALM401 Almanca VII<br>Hikmet Karataş<br>A226                | MUTC419 Ardıl Çeviri II | MUTC476 Kültür Çalışmaları I                |                  |           |
| Slot 4   | 12.00-12.50 |                                     |   |                         |   |                  |           |
| Slot 5   | 13.00-13.50 |                                     | MUTI485 Geçmişte Çeviri ve Çevirmenlik<br>Cemal Demircioğlu |                         |   |                  |           |
| Slot 6   | 14.00-14.50 |                                     | MUTR483 Geçmişte Çeviri ve Çevirmenlik<br>Cemal Demircioğlu |                         |   |                  |           |
| Slot 7   | 15.00-15.50 | ING403 İngilizce VII<br>Mert Girgiç | MUTC483 Geçmişte Çeviri ve Çevirmenlik<br>Cemal Demircioğlu |                         | ALM401 Almanca VII CIN401<br>Hikmet Karataş | CIN401 Çince VII |           |
| Slot 8   | 16.00-16.50 | ING403 İngilizce VII<br>Mert Girgiç | MTAR483 Geçmişte Çeviri ve Çevirmenlik<br>Cemal Demircioğlu |                         | ALM401 Almanca VII CIN401<br>Hikmet Karataş | CIN401 Çince VII |           |